



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

5. August 2008

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 1. AUGUST 2008

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 1. August 2008 spiegelte der Rückgang um 26 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) die Veräußerung von Gold durch eine Zentralbank des Eurosystems (in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände, die am 27. September 2004 in Kraft trat) sowie den Erwerb von Goldmünzen durch eine andere Zentralbank des Eurosystems wider.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,1 Mrd EUR auf 166 Mrd EUR. Am Donnerstag, dem 31. Juli 2008, wurde ein liquiditätszuführendes Geschäft in US-Dollar in Höhe von 25 Mrd USD fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 25 Mrd USD mit einer Laufzeit von 28 Tagen wurde abgewickelt. Diese Geschäfte wurden vom Eurosystem im Zusammenhang mit dem befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarung) zwischen der EZB und dem Federal Reserve System durchgeführt.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) nahmen um 0,4 Mrd EUR auf 111,7 Mrd EUR ab. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 4,8 Mrd EUR auf 688,6 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) gingen um 21,4 Mrd EUR auf 59,5 Mrd EUR zurück.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) sanken um 9,5 Mrd EUR auf 465,9 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 30. Juli 2008, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 175,5 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 166 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am Donnerstag, dem 31. Juli 2008, wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 50 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 50 Mrd EUR wurde abgewickelt. Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) blieb praktisch

unverändert bei nahe null. Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 0,1 Mrd EUR, was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 6,2 Mrd EUR auf 214,7 Mrd EUR.

Sonstiges

Zudem ist anzumerken, dass die Position **Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets** (Passiva 6) im konsolidierten Ausweis des Eurosystems zum 25. Juli 2008 (der am 29. Juli 2008 veröffentlicht wurde) einen Betrag in Höhe von 77 912 Mio EUR anstatt 77 986 Mio EUR hätte ausweisen sollen; die Position **Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets** (Passiva 8) hätte auf 16 409 Mio EUR und nicht auf 16 335 Mio EUR lauten sollen.

Somit stiegen diese Positionen im Vergleich zur Vorwoche um 956 Mio EUR bzw. um 1 916 Mio EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	208.342	-26	1 Banknotenumlauf	688.625	4.775
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	136.858	1.322	2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	214.824	6.154
2.1 Forderungen an den IWF	9.276	48	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestresveguthaben)	214.732	6.176
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	127.582	1.274	2.2 Einlagefazilität	87	13
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	54.698	-230	2.3 Termineinlagen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	16.401	1.241	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	16.401	1.241	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	5	-35
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	227	-27
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	466.022	-9.497	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	165.999	-9.501	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	66.414	-21.371
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	300.018	2	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	59.529	-21.440
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.885	69
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	78.868	956
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	0	-1	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	2.093	-816
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	5	3	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	18.325	1.916
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	35.232	277	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	18.325	1.916
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	111.658	-376	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	37.456	0	9 Sonstige Aktiva	377.895	952

			9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.120	0
			10 Sonstige Passiva	146.032	2.076
Aktiva insgesamt	1.444.562	-6.337			
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	152.364	0
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.					
			12 Kapital und Rücklagen	71.670	0
			Passiva insgesamt	1.444.562	-6.337
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.					

Address encoded for mobile use



http://www.ecb.europa.eu/press/pr/wfs/2008/html/fs_tables.de.html